

COPYRIGHT © Hangzhou EZVIZ Software Co., Ltd.. ALL RIGHTS RESERVED.

Any and all information, including, among others, wordings, pictures, graphs are the properties of Hangzhou EZVIZ Software Co., Ltd. (hereinafter referred to as “EZVIZ”). This user manual (hereinafter referred to as “the Manual”) cannot be reproduced, changed, translated, or distributed, partially or wholly, by any means, without the prior written permission of EZVIZ. Unless otherwise stipulated, EZVIZ does not make any warranties, guarantees or representations, express or implied, regarding to the Manual.


About this Manual

The Manual includes instructions for using and managing the product. Pictures, charts, images and all other information hereinafter are for description and explanation only. The information contained in the Manual is subject to change, without notice, due to firmware updates or other reasons. Please find the latest version in the EZVIZ™ website (<http://www.ezvizlife.com>).

Revision Record

New release – January, 2019

Trademarks Acknowledgement

EZVIZ™, ™, and other EZVIZ’s trademarks and logos are the properties of EZVIZ in various jurisdictions. Other trademarks and logos mentioned below are the properties of their respective owners.

Legal Disclaimer

TO THE MAXIMUM EXTENT PERMITTED BY APPLICABLE LAW, THE PRODUCT DESCRIBED, WITH ITS HARDWARE, SOFTWARE AND FIRMWARE, IS PROVIDED “AS IS”, WITH ALL FAULTS AND ERRORS, AND EZVIZ MAKES NO WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING WITHOUT LIMITATION, MERCHANTABILITY, SATISFACTORY QUALITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, AND NON-INFRINGEMENT OF THIRD PARTY. IN NO EVENT WILL EZVIZ, ITS DIRECTORS, OFFICERS, EMPLOYEES, OR AGENTS BE LIABLE TO YOU FOR ANY SPECIAL, CONSEQUENTIAL, INCIDENTAL, OR INDIRECT DAMAGES, INCLUDING, AMONG OTHERS, DAMAGES FOR LOSS OF BUSINESS PROFITS, BUSINESS INTERRUPTION, OR LOSS OF DATA OR DOCUMENTATION, IN CONNECTION WITH THE USE OF THIS PRODUCT, EVEN IF EZVIZ HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES.

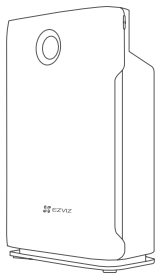
TO THE MAXIMUM EXTENT PERMITTED BY APPLICABLE LAW, IN NO EVENT SHALL EZVIZ’S TOTAL LIABILITY FOR ALL DAMAGES EXCEED THE ORIGINAL PURCHASE PRICE OF THE PRODUCT.

EZVIZ DOES NOT UNDERTAKE ANY LIABILITY FOR PERSONAL INJURY OR PROPERTY DAMAGE AS THE RESULT OF PRODUCT INTERRUPTION OR SERVICE TERMINATION CAUSED BY: A) IMPROPER INSTALLATION OR USAGE OTHER THAN AS REQUESTED; B) THE PROTECTION OF NATIONAL OR PUBLIC INTERESTS; C) FORCE MAJEURE; D) YOURSELF OR THE THIRD PARTY, INCLUDING WITHOUT LIMITATION, USING ANY THIRD PARTY’S PRODUCTS, SOFTWARE, APPLICATIONS, AND AMONG OTHERS.

REGARDING TO THE PRODUCT WITH INTERNET ACCESS, THE USE OF PRODUCT SHALL BE WHOLLY AT YOUR OWN RISKS. EZVIZ SHALL NOT TAKE ANY RESPONSIBILITIES FOR ABNORMAL OPERATION, PRIVACY LEAKAGE OR OTHER DAMAGES RESULTING FROM CYBER ATTACK, HACKER ATTACK, VIRUS INSPECTION, OR OTHER INTERNET SECURITY RISKS; HOWEVER, EZVIZ WILL PROVIDE TIMELY TECHNICAL SUPPORT IF REQUIRED. SURVEILLANCE LAWS AND DATA PROTECTION LAWS VARY BY JURISDICTION. PLEASE CHECK ALL RELEVANT LAWS IN YOUR JURISDICTION BEFORE USING THIS PRODUCT IN ORDER TO ENSURE THAT YOUR USE CONFORMS TO THE APPLICABLE LAW. EZVIZ SHALL NOT BE LIABLE IN THE EVENT THAT THIS PRODUCT IS USED WITH ILLEGITIMATE PURPOSES.

IN THE EVENT OF ANY CONFLICTS BETWEEN THE ABOVE AND THE APPLICABLE LAW, THE LATTER PREVAILS.

Комплект поставки



Очиститель воздуха UV-C, 1 шт.



Краткое руководство, 1 шт.

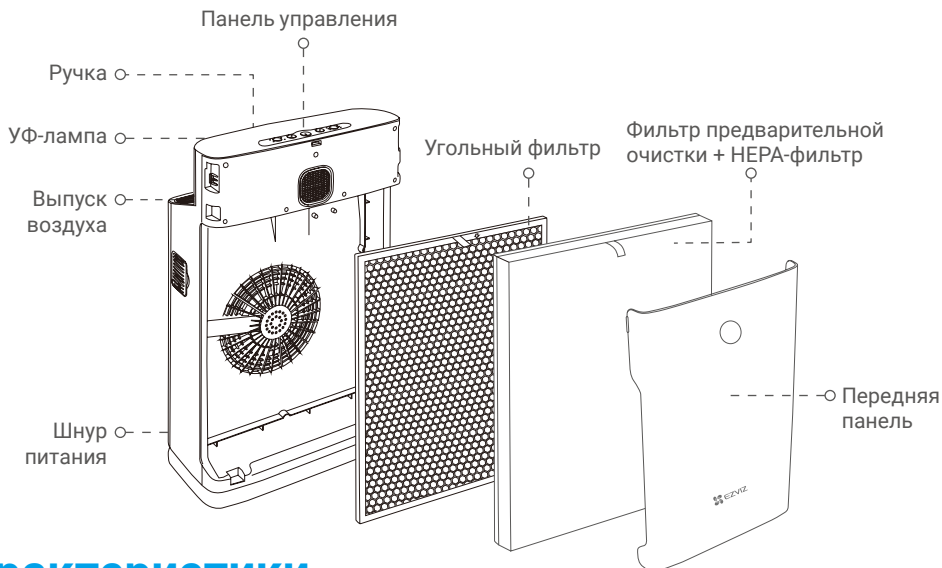
i Примечание. Перед первым использованием снимите с фильтров пластиковую упаковку.

Инструкция по технике безопасности

i Перед использованием очистителя воздуха ознакомьтесь со всеми приведенными ниже рекомендациями и предупреждениями.

- Используйте только в соответствии с указаниями в руководстве пользователя.
- Не позволяйте детям или лицам с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями работать с устройством без присмотра взрослых.
- Предназначен для подключения только к электрической сети 220–240 В, 50 Гц.
- Только для использования в помещении.
- Эксплуатация устройства должна осуществляться только в полностью собранном состоянии.
- Не прикасайтесь к устройству мокрыми руками и не допускайте попадания на него воды.
- Отключите все элементы управления перед отключением от источника питания.
- Всегда отключайте устройство от источника питания перед перемещением или очисткой устройства, а также когда устройство не используется.
- При извлечении сетевой вилки всегда держитесь за вилку и никогда не тяните за шнур.
- Этот очиститель воздуха не заменяет полноценную вентиляцию, регулярную уборку пылесосом, кухонную вытяжку.
- Оставьте не менее 20 см свободного пространства сзади и с обеих сторон от устройства и оставьте не менее 30 см свободного места над устройством.
- Во избежание электрических помех во время работы устройства располагайте его на расстоянии не менее 2 м от оборудования, излучающего электрические волны, например телевизоров, радиоприемников и часов.
- Не используйте устройство в ванных комнатах, кухнях, во влажных помещениях, вблизи каминов или вблизи легковоспламеняющихся или горючих веществ, так как это может привести к поражению электрическим током или возгоранию.
- Не очищайте устройство водой или другими жидкостями, включая легковоспламеняющиеся вещества.
- Никогда не включайте устройство, если вилка или шнур повреждены. Немедленно обратитесь к авторизованному дистрибьютору или квалифицированному персоналу для проверки и ремонта устройства.
- Не вставляйте пальцы или посторонние предметы в воздухозаборник или воздуховыпускное отверстие и не загромождайте их, помещая предметы на воздуховыпускное отверстие или перед воздухозаборником.
- Не кладите ничего на устройство и не садитесь на него.
- Не устанавливайте устройство непосредственно под кондиционером, так как в него может попасть конденсат.
- Не допускайте работу этого устройства в закрытых помещениях во время использования средств защиты от насекомых (аэрозолей) или в местах со скоплением маслянистых паров, продуктов горения или химических испарений.
- Не используйте устройство в помещениях со значительным перепадом температур, так как это может привести к образованию конденсата внутри устройства.

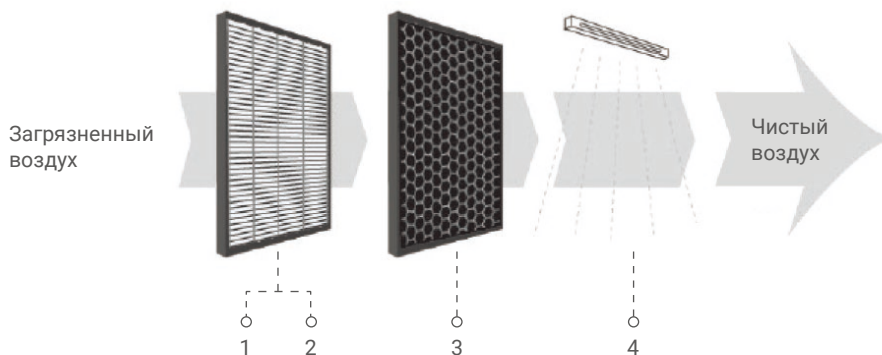
Схема компонентов устройства



Характеристики

Модель	CS-EB350A
Напряжение	220–240 В~ 50 Гц; 60 Гц
Номинальная мощность	50 Гц; 80 Вт ; 60Гц: 110Вт
Объем помещения	До 42 кв. м
Уровень шума	66 дБА (макс.)
Скорость подачи чистого воздуха	350 м³/ч
Срок службы фильтра	2000 часов
Вес	6,88 кг
Габаритные размеры	374 (Ш) × 215 (Г) × 594 (В) мм

Система очистки



1. Очищаемый фильтр предварительной очистки

Улавливает крупные частицы, такие как волосы, шерсть животных и частицы пыли. Помогает продлить срок службы HEPA и угольного фильтра.

2. Настоящий HEPA-фильтр

Удерживает до 95% аллергенов и содержащихся в воздухе загрязняющих веществ размером до 0,3 микрона. Эти аллергены включают вредную для легких пыль, плесень, споры растений, шерсть животных и пыльцу.

3. Фильтр с активированным углем

Нейтрализует запахи и летучие органические соединения, такие как формальдегид и бензол, а также другие вредные испарения, выделяемые бытовыми приборами.

4. Ультрафиолетовая лампа (254 нм)

Инактивирует микроорганизмы, в том числе микробы, вирусы, грибки и бактерии.

Индикатор качества воздуха



Мелкодисперсные
твердые частицы
(PM2.5)



Относительная
влажность воздуха в %



Температура в °C

Цифровой дисплей на передней панели очистителя воздуха показывает текущее качество воздуха, измеряя уровень мелкодисперсных частиц (PM2.5), относительную влажность и температуру в помещении.

Мелкодисперсные частицы (PM2.5)

Обозначение PM2.5 относится к атмосферным твердым частицам диаметром менее 2,5 микрометра, что составляет примерно 3% диаметра человеческого волоса. Эти твердые частицы могут поступать из различных источников в помещении: химических веществ в чистящих средствах, строительных материалов, мебели и ковров, плесени, бактерий, пылевых клещей и даже в результате приготовления пищи. Исследования показали, что вдыхание слишком большого количества мелкодисперсных частиц может вызвать проблемы со здоровьем и привести к развитию или ухудшению хронических заболеваний, таких как бронхиальная астма, инфаркт, бронхит и другие респираторные заболевания.

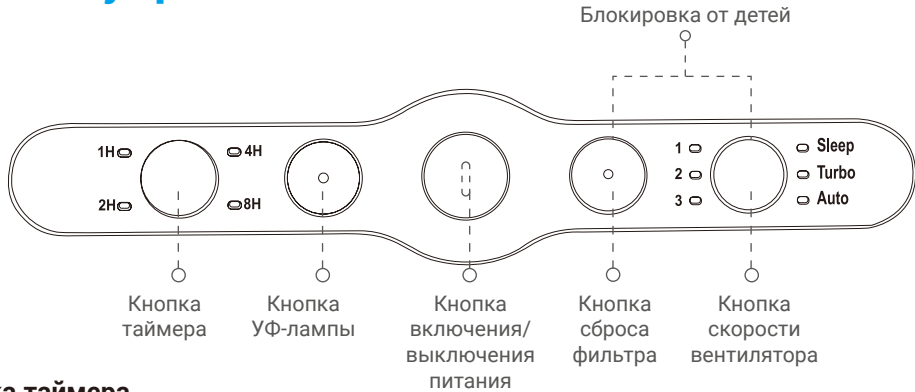
Из-за многообразия неблагоприятных последствий мелкодисперсных частиц на людей PM2.5 является одним из основных загрязняющих веществ, тщательно контролируемых органами здравоохранения по всему миру. В таблице ниже приведены приблизительные уровни вредных частиц PM2.5, которые считаются вредными для здоровья:

мкг/м ³	Качество воздуха в помещении
<75	Хорошее
76–150	Среднее
>151	Плохое

Относительная влажность в помещении

Уровень влажности в помещении также является важным показателем качества воздуха в помещении. В целом, оптимальный уровень относительной влажности в помещении составляет от 45 до 60%. Для защиты от скопления пыли, плесени и бактерий рекомендуется поддерживать уровень влажности 50%. В холодных климатических условиях для предотвращения образования конденсата на окнах и других поверхностях рекомендуется поддерживать более низкий уровень влажности 30–40%.

Панель управления



Кнопка таймера

Очиститель воздуха можно настроить на работу в течение 1, 2, 4 или 8 часов и автоматическое отключение по истечении выбранного времени работы.

Нажимайте эту кнопку до тех пор, пока не будет выбрана нужная настройка таймера (загорится соответствующий светодиод).

Чтобы выбрать режим непрерывной работы, нажимайте кнопку до тех пор, пока не погаснут все индикаторы таймера.

Кнопка УФ-лампы

Нажмите эту кнопку, чтобы включить или выключить функцию УФ-лампы.

Кнопка питания

Нажмите эту кнопку, чтобы включить или выключить очиститель воздуха.

Кнопка сброса фильтра

Этот индикатор начинает мигать после 2000 часов работы, указывая на необходимость замены фильтров. Нажмите эту кнопку для сброса после замены фильтров.

Кнопка скорости вентилятора

Очиститель воздуха имеет три скорости вентилятора и три режима (спящий режим — Sleep, турборежим — Turbo, автоматический режим — Auto). Нажимайте эту кнопку до тех пор, пока не будет выбрана нужная скорость вентилятора (загорится соответствующий светодиод).

Функция блокировки от детей

Нажмите и удерживайте кнопки сброса фильтра и скорости вентилятора в течение 3 секунд, чтобы включить функцию блокировки от детей.

Индикатор кнопки питания начнет мигать (0,5 секунды горит и 0,5 секунды не горит), указывая на то, что функция блокировки от детей активирована. Когда функция блокировки от детей активирована, нажатие кнопок на панели управления не будет приводить ни к каким действиям.

Чтобы отключить функцию блокировки от детей, нажмите и удерживайте кнопки сброса фильтра и скорости вентилятора в течение 3 секунд. Все кнопки панели управления вернуться в нормальный режим работы.

Инструкции по эксплуатации

i Примечание. Перед первым использованием снимите с фильтров пластиковую упаковку.

1. Подключите устройство к подходящей электрической розетке.
2. Нажмите кнопку питания, чтобы включить устройство.
3. При необходимости измените настройки таймера, скорости вентилятора или УФ-излучения (см. описание панели управления).
4. Нажмите кнопку питания, чтобы выключить устройство.

Если устройство не используется, выключите его и отсоедините от электрической розетки.

Очистка и обслуживание

Очистка устройства

- Перед очисткой устройства всегда отключайте его от электросети.
- Не помещайте устройство в воду и не используйте воду непосредственно для его очистки.
- Не используйте спирт, масло, бензол или какие-либо едкие или легковоспламеняющиеся моющие средства для очистки устройства.
- Для очистки устройства используйте мягкую ткань с мягким моющим средством. После очистки устройство необходимо полностью высушить.
- Регулярно очищайте внутреннюю и наружную поверхности для предотвращения скопления пыли.
- Инструкции по обслуживанию или замене фильтров см. в разделе Инструкции по замене фильтров.

Инструкции по хранению

Если устройство не будет использоваться в течение длительного времени, упакуйте и храните его в безопасном месте, защищенном от влаги и прямых солнечных лучей.

- Отключите питание устройства.
- Очистите фильтр предварительной очистки.
- Для очистки воздухозаборника и воздуховыпускного отверстия используйте мягкую ткань.

Внимание!

Надлежащее использование и регулярное техническое обслуживание помогут обеспечить эффективную работу и продлить срок службы устройства. Не пытайтесь ремонтировать или регулировать какие-либо электрические или механические функции данного устройства. Все работы по техническому обслуживанию должны выполняться только квалифицированным персоналом.

Замена фильтра

Индикатор замены фильтра

После 2000 часов работы индикатор кнопки сброса фильтра будет мигать во время работы устройства. Это означает, что фильтры очистителя воздуха необходимо заменить.

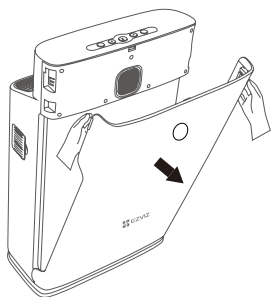
Замените фильтры в соответствии с приведенными ниже инструкциями. Затем нажмите кнопку сброса фильтра, чтобы сбросить встроенный таймер замены фильтра.

Инструкции по замене фильтров

Очиститель воздуха поставляется с установленными внутри фильтрами, но перед первым использованием очистителя воздуха необходимо снять с фильтров пластиковую упаковку.

При замене на новые фильтры снимите всю упаковку и установите фильтры в устройство, как описано ниже.

- i** • Прислоните устройство к стене для большей устойчивости при извлечении или установке фильтров.
- Убедитесь, что фильтры установлены в правильном порядке и в правильном положении.



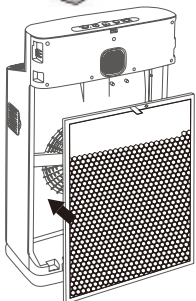
Шаг 1.

Возьмитесь за верхнюю часть передней панели и потяните ее вперед, чтобы снять с очистителя воздуха.



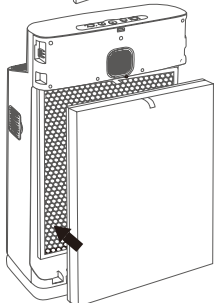
Шаг 2.

Удалите все упаковочные материалы с фильтра предварительной очистки воздуха и угольного фильтра.



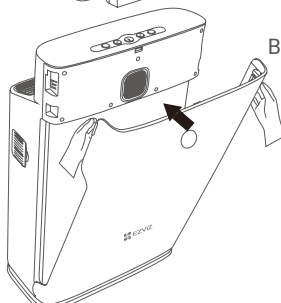
Шаг 3.

Установите угольный фильтр в очиститель воздуха так, чтобы метка была направлена к вам.



Шаг 4.

Поместите фильтр предварительной очистки воздуха и HEPA-фильтр в очиститель воздуха так, чтобы метка была направлена к вам.



Шаг 5.

Установите на место переднюю панель, прикрепив ее сначала к нижней части очистителя воздуха (А). Затем аккуратно прижмите верхнюю часть панели к корпусу очистителя воздуха (В), чтобы зафиксировать.

А

Обслуживание фильтра предварительной очистки

- Для поддержания эффективности работы очистителя воздуха регулярно очищайте фильтр предварительной очистки.
- Фильтр предварительной очистки можно аккуратно пылесосить с помощью ручных насадок (без вращающихся щеток).
- Не используйте для очистки фильтра предварительной очистки растворы, щетки или острые предметы, так как это может привести к повреждению фильтра.

Обслуживание HEPA-фильтра / угольного фильтра

- HEPA-фильтр / угольный фильтр нельзя мыть.
- Для периодической очистки HEPA-фильтра можно использовать пылесос.
- Заменяйте фильтры новыми при загорании индикатора замены фильтра.

Руководство по поиску и устранению неисправностей

Проблема	Возможная причина	Решение
Устройство не работает	Кабель питания не подключен	Подключите кабель питания
	Кабель питания подключен неправильно	Правильно подключите кабель питания
	Передняя крышка не закреплена должным образом	Снимите переднюю крышку и установите ее обратно еще раз
Громкий шум	Фильтры не распакованы	Снимите упаковку с фильтров (См. Инструкции по замене фильтров)
	Слишком много пыли на фильтре предварительной очистки	Очистите фильтр предварительной очистки
	Загрязнены HEPA-фильтр и угольный фильтр	Замените HEPA-фильтр и угольный фильтр
Необычный шум	Незакрепленные детали внутри устройства	Обратитесь в центр обслуживания клиентов
	Мотор неисправен	
Индикаторы не горят	Неисправность в электрической схеме устройства	Обратитесь в центр обслуживания клиентов
Индикатор УФ-лампы не горит	Функция ультрафиолетовой очистки выключена	Нажмите кнопку УФ-лампы
	Индикатор УФ-лампы сломан или требует замены	Обратитесь в центр обслуживания клиентов
Сниженный поток воздуха	Фильтры загрязнены	Замените фильтры
	Фильтры не распакованы	Снимите упаковку с фильтров